

## UNLcert®—Ausbildungsordnung Sprachenzentrum des Karlsruher Instituts für Technologie

### 1. Studienbegleitende Fremdsprachenausbildung

(1) Das Sprachenzentrum des Karlsruher Institut für Technologie bietet den Studierenden die Möglichkeit, sich Englischsprachkenntnisse anzueignen oder bereits vorhandene zu vertiefen, um auf diesem Wege eine Zusatzqualifikation zu erwerben. Die Ausbildung bereitet die Studierenden gezielt auf Studienaufenthalte im Ausland oder auf den späteren Beruf vor.

(2) Die Ausbildung gliedert sich in vier aufeinander aufbauende Niveaustufen, die den Niveaustufen UNLcert® I bis IV entsprechen. Mit Abschluss der Niveaustufe UNLcert® I wird Niveau B1 „Threshold“ gemäß des Stufenrasters im Referenzrahmen des Europarats, mit Abschluss von UNLcert® II das Niveau B2 „Vantage“, mit Abschluss von UNLcert® III das Niveau C1 „Effective Operational Proficiency“ erreicht, und mit Abschluss von UNLcert® IV das Niveau C2 „Mastery“.

(3) Teilnehmende an der Fachsprachenausbildung können nach erfolgreicher Teilnahme an dem in dieser Ordnung festgelegten Ausbildungsprogramm und gegebenenfalls dem Ablegen der entsprechenden Prüfungen das vom Sprachenzentrum des Karlsruher Institut für Technologie angebotene Fremdsprachenzertifikat UNLcert® erwerben.

### 1. Kursangebot

Die Kurse in Stufe I sind in der Regel allgemeinwissenschaftlich ausgerichtet, aber andere Kurse mit fachsprachlichen Ausrichtungen für Ingenieurwissenschaften sowie für Wirtschaftswissenschaften werden auch angeboten. Ab Stufe II werden mehrere Kurse mit fachsprachlichen Ausrichtungen angeboten. Zudem werden Kurse im Bereich der interkulturellen und beruflichen Kommunikation und zur Verbesserung der mündlichen und schriftlichen Kompetenzen auf akademischem Niveau Teile angeboten.

### 2. Teilnahme am Ausbildungsprogramm

(1) An der studienbegleitenden Fachsprachenausbildung können Studierende des Karlsruher Instituts für Technologie sowie kooperierender Hochschulen teilnehmen.

(2) Für die Teilnahme an den Kursen ist ein Nachweis der erfolgreichen Teilnahme an einem anderen Kurs des UNLcert®-Levels oder des erfolgreichen Abschlusses des vorherigen UNLcert®-Levels notwendig. Für alle neuen Teilnehmende bzw. Quereinsteigende ist das Ablegen eines Einstufungstests erforderlich; das Ergebnis des Einstufungstests muss mit dem Niveau des gewünschten Kurses übereinstimmen. Der Nachweis entsprechender Sprachkenntnisse, die an einer anderen Bildungseinrichtung erworben wurden, wird vom Sprachenzentrum im Einzelfall auf Gleichwertigkeit überprüft.

(3) Die Teilnehmerzahl an den Sprachkursen ist auf 20 Personen begrenzt. Die Teilnahme setzt eine Anmeldung, sowie die ordnungsgemäße Entrichtung einer eventuell zu entrichtenden Kursgebühr, voraus. Die Gebührenpflicht richtet sich nach der Satzung des Karlsruher Instituts für Technologie (KIT) über die

Gebühren für die allgemeinen Sprachkurse, Fachsprachenkurse und Sprachprüfungen am Sprachenzentrum des Karlsruher Instituts für Technologie (KIT), 2013 (ergänzt in 2015).

### 3. Kursbeschreibungen

#### 3.1 UNicert® Stufe I

Die Lernziele dieser Stufe orientieren sich am Niveau B1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens.

##### Lernziele

Ziel dieser Stufe ist es, die Studierenden zu befähigen, Alltagssituationen mit einfachen sprachlichen Mitteln angemessen zu bewältigen. Die Ausbildung konzentriert sich auf:

- das Verstehen von einfachen zusammenhängenden Darstellungen
- das Verstehen und Beantworten von Fragen
- das Erteilen und Einholen von Auskünften
- das verstehende Lesen von Texten mit geringem Schwierigkeitsgrad
- die Produktion einfacher schriftlicher Texte
- das richtige Benutzen von Hilfsmitteln (z.B. Wörterbüchern)

##### Lerninhalt

Die Teilnehmenden erlernen grammatische Grundstrukturen der jeweiligen Sprache und werden zur richtigen Aussprache und Satzintonation, zur Bildung normgerechter Sätze und zur Beherrschung der Orthografie befähigt. Sie erwerben entsprechend den Ausbildungszielen einen Grundwortschatz sowie eine Grundkompetenz für die Produktion und Rezeption einfacher sprachlicher Äußerungen unter Berücksichtigung interkulturell relevanter Aspekte.

##### Lernprogramm (mindestens 8 SWS)

UNicert® I / B1 Kurse (Einstufung von 50% bis 64%)

English B1: Intermediate 1	English B1: Intermediate 2	
English in Everyday Situations	English for Work B1	English B1: Engineering

- Abschluss: Allgemeines Englisch (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (mindestens zwei blaue Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse (grün) belegt werden.

Bei Vorliegen der Voraussetzungen (vgl. Ausbildungsumfang) werden Zertifikate auf Antrag ausgestellt.

#### 3.2 UNicert® Stufe II

Die Lernziele dieser Stufe orientieren sich am Niveau B2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens.

### Voraussetzungen

Erfolgreicher Abschluss der UNlcert®-Stufe I oder gleichwertige Kenntnisse, die durch einen Einstufungstest nachzuweisen sind.

### Lernziele

Ziel dieser Stufe ist es, die Fähigkeiten und Fertigkeiten im Hören, Sprechen, Lesen und Schreiben weiterzuentwickeln. Nach Absolvieren der Stufe II verfügt der Studierende über:

- solide Kenntnisse der wichtigsten lexikalischen und grammatischen Strukturen in unterschiedlichen Sprachsituationen
- das Verstehen grundlegender fremdsprachiger Äußerungen zu Themen aus ihrem jeweiligen Fachgebiet, sowie des wesentlichen Inhalts von Vorträgen und Diskussionen über das Fachgebiet
- Kenntnisse der wichtigsten landeskundlichen Gegebenheiten bzw. Entwicklung der interkulturellen Kompetenzen, die für ein Auslandsaufenthalt in einem Land der Zielsprache relevant sind
- eine individuelle Lernstrategie, die Bereitschaft und Fähigkeit, sich selbständig mit der Fremdsprache auseinander zu setzen
- Strategien, womit er durch Nachfragen, Umschreiben etc. seine sprachlichen Mängel kompensieren kann

### Lehrinhalt

Die Kurse dieser Stufe knüpfen an die Kurse der Stufe I an und ermöglichen eine Weiterführung der allgemeinsprachlichen Orientierung. Sie führen außerdem zu einer angemessenen Kommunikationsfähigkeit in studien- bzw. berufsbezogenen Situationen.

### Lernprogramm (mindestens 8 SWS)

Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch, Fachsprache Wirtschaftsenglisch oder Englisch für Wissenschaft und Technik

### **UNlcert® II / B2 Kurse (Einstufung von 65% bis 79%)**

English B2: Upper Intermediate	Discussion and Debate B2	TOEFL iBT Preparation	Grammar in Context
Intercultural Communication B2	English for Work B2	English B2: Writing Skills B2	
English B2: Business Studies			
English B2: Engineering	English B2: Science	English B2: Science and Technology	English for Architects

Eines der drei Module kann belegt werden:

- Abschlussmöglichkeit 1: UNlcert® II Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (mindestens zwei blaue Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse (blau/orange/grün) belegt werden.

- Abschlussmöglichkeit 2: UNlcert® II Fachsprache – Englisch für Wissenschaft und Technik (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (zwei grüne Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse (blau/orange/grün) belegt werden.
- Abschlussmöglichkeit 3: UNlcert® II Fachsprache – Wirtschaftsenglisch (nach Absprache).

Die Ausstellung von Zertifikaten für die Stufe II erfolgt nach erfolgreichem Besuch der Ausbildungsstufe und einer entsprechenden Prüfung. Teilnehmende dürfen nur an einer Prüfung teilnehmen: Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch, Fachsprache Wirtschaftsenglisch oder Englisch für Wissenschaft und Technik.

Eine Einstufung auf UNlcert® II bzw. B2 Level führt nicht zu einer Zertifizierung unter Ihrem Niveau (UNlcert® I).

### **3.3 UNlcert® Stufe III**

Die Lernziele dieser Stufe orientieren sich am Niveau C1 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens.

#### Voraussetzungen

Erfolgreicher Abschluss der UNlcert® Stufe II oder gleichwertige Kenntnisse, die durch einen Einstufungstest nachzuweisen sind.

#### Lernziele

Ziele dieser Stufe sind:

- das Verstehen komplexer fremdsprachiger Äußerungen zu Themen aus dem eigenen Fachgebiet, sowie des wesentlichen Inhalts von Vorträgen und Diskussionen über das Fachgebiet
- die angemessene Beherrschung sprachlicher Mittel, die besonders für einen Auslands- und Studienaufenthalt relevant sind
- die mühelos spontane und flüssige Beteiligung an formellen und informellen Kommunikationssituationen durch variablen Einsatz der sprachlichen Mittel
- die Entwicklung der Fähigkeit, das erworbene Wissen über die Fremdkultur in aktuellen Kontaktsituationen in adäquates sprachliches Handeln umzusetzen
- das Verfassen von fachbezogenen Texten typischer Textsorten

#### Lernprogramm (mindestens 8 SWS)

UNlcert® Stufe III (Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch, Fachsprache Wirtschaftsenglisch oder Englisch für Wissenschaft und Technik)

Die Ausstellung von Zertifikaten für die Stufe III erfolgt nach erfolgreichem Besuch der Ausbildungsstufe und einer entsprechenden Prüfung. Teilnehmende dürfen nur an einer Prüfung teilnehmen: Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch, Fachsprache Wirtschaftsenglisch oder Englisch für Wissenschaft und Technik.

Die Teilnahme an der Prüfung erfordert eine formale Anmeldung (über ILIAS am Ende des Semesters).

## UNlcert® III / C1 Kurse (Einstufung von 80% bis 89%)

C1: Advanced	English for Work C1	Discussion and Debate	Effective Presentations	
Intercultural Communication C1	TOEFL iBT Preparation	Grammar in Context		
Scientific Writing C1	English for Architecture	Issues in Science & Technology	English for Engineers C1	English for Sustainable Development
Business Studies 1 C1	Business Studies 2 C1	Business Leadership		

Eines der drei Module kann belegt werden:

- Abschlussmöglichkeit 1: UNlcert® III Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (mindestens zwei blaue Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse (blau/orange/grün) belegt werden.
- Abschlussmöglichkeit 2: UNlcert® III Fachsprache Englisch für Wissenschaft und Technik (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (zwei grüne Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse (blau/orange/grün) belegt werden.
- Abschlussmöglichkeit 3: UNlcert® III Fachsprache – Wirtschaftsenglisch (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (zwei orangene Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse (blau/orange/grün) belegt werden.

Eine Einstufung auf UNlcert® III bzw. B2 Level führt nicht zu einer Zertifizierung unter Ihrem Niveau (UNlcert® II).

### 3.4 UNlcert® Stufe IV

Die Lernziele dieser Stufe orientieren sich am Niveau C2 des Gemeinsamen Europäischen Referenzrahmens.

#### Voraussetzungen

Erfolgreicher Abschluss der UNlcert® Stufe III oder gleichwertige Kenntnisse, die durch einen Einstufungstest nachzuweisen sind.

#### Lernziele

Nach Abschluss der Stufe IV verfügt der Studierende über folgende Kompetenzen:

- eine umfassende und zuverlässige Beherrschung der Vielfalt der sprachlichen Mittel
- eine umfassende kommunikative fremdsprachliche Kompetenz, um in allen allgemeinen sowie studien- und berufsbezogenen Situationen - nahezu wie ein akademisch gebildete\*r / kompetente\*r Sprechende\*r korrekt, flüssig und adäquat sprachlich interagieren zu können
- eine enge Vertrautheit mit den spezifischen fremdkulturellen Besonderheiten des Ziellandes und alle soziolinguistischen und soziokulturellen Implikationen der sprachlichen Äußerungen, so dass er auch mit akademisch gebildeten Angehörigen der anderen Kultur mühelos, flexibel und präzise kommunizieren kann

- die Fähigkeit studien- und berufsbezogenen Kenntnisse und Fertigkeiten in Zielsprachenländern selbständig zu vervollkommen

### Lernprogramm (mindestens 8 SWS)

UNlcert® Stufe IV (Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch, Fachsprache Englisch für Wissenschaft und Technik).

Die Ausstellung von Zertifikaten für die Stufe IV erfolgt nach erfolgreichem Besuch der Ausbildungsstufe und einer entsprechenden Prüfung. Teilnehmende dürfen nur an einer Prüfung teilnehmen: Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch oder Englisch für Wissenschaft und Technik.

Die Teilnahme an der Prüfung erfordert eine formale Anmeldung (über ILIAS am Ende des Semesters).

### **UNlcert® IV / C2 Kurse (Einstufung von über 90%)**

C1: Proficiency 1	C1: Proficiency 2	C1: Proficiency 3
Scientific Writing C2	English for Innovative Engineering	

Eines der zwei Module kann belegt werden:

- Abschlussmöglichkeit 1: UNlcert® IV Allgemeine Wissenschaftssprache Englisch (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (mindestens zwei blaue Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse (blau/grün) belegt werden.
- Abschlussmöglichkeit 2: UNlcert® IV Fachsprache Englisch für Wissenschaft und Technik (beliebige Reihenfolge): Grundkurse (zwei grüne Kurse) - zusätzlich müssen zwei weitere Kurse belegt werden.

Eine Einstufung auf UNlcert® IV bzw. C2 Level führt nicht zu einer Zertifizierung unter Ihrem Niveau (UNlcert® III).

### **3.5 UNlcert® Ausbildung Teilnahmebedingungen**

Für Studierenden, die noch nie an einem Englischkurs am Sprachenzentrum teilgenommen haben, ist der Einstufungstest obligatorisch. Alle, die an einem Englischkurs teilnimmt, kann damit auf ein UNlcert®-Zertifikat hinarbeiten. Da das Kursprogramm modular ist, können Englischkurse über mehrere Semester besucht werden (es gibt Block-/Intensivkurse und wöchentliche semesterbegleitende Kurse), bis die notwendige Anzahl erfolgreich absolvierter Kurse erreicht ist.

### **3.6 Dauer der Ausbildung**

Eine Ausbildung dauert bis zu 8 SWS. Die Länge der UNlcert® Ausbildung hängt von den Vorkenntnissen und der Erfahrung des Studierenden mit der englischen Sprache ab und wird durch einen obligatorischen Einstufungstest ermittelt. Auf Antrag können Vorkenntnisse, die nachgewiesen werden können, für die

UNIcert®-Ausbildung durch die Prüfungskommission als gleichwertig anerkannt werden (Fast-Track Verfahren). Die Dauer der Ausbildung kann dann entsprechend verkürzt werden. Ein persönliches Gespräch ist in solchen Fällen eventuell erforderlich.

<b>Einstufungstest Ergebnis</b>	<b>Zu absolvierende Kurse*</b>
von 50-53%	4 Kurse auf B1 / UNIcert® I Level
von 54-57%	3 Kurse auf B1 / UNIcert® I Level
von 58-61%	2 Kurse auf B1 / UNIcert® I Level
von 62-64%	1 Kurs auf B1 / UNIcert® I Level
von 65-68%	4 Kurse auf B2 / UNIcert® II Level
von 69-72%	3 Kurse auf B2 / UNIcert® II Level
von 73-76%	2 Kurse auf B2 / UNIcert® II Level
von 77-79%	1 Kurs auf B2 / UNIcert® II Level
von 80-83%	4 Kurse auf C1 level / UNIcert® III Level
von 84-86%	3 Kurse auf C1 level / UNIcert® III Level
von 87-89%	2 Kurse auf C1 level / UNIcert® III Level
von 90-93%	4 Kurse auf C2 level / UNIcert® IV Level
von 94-96%	3 Kurse auf C2 level / UNIcert® IV Level
von 97-100%	2 Kurse auf C2 level / UNIcert® IV Level

\* Der Begriff „Kurs“ bezieht sich auf einer Veranstaltung, der 2 SWS pro Woche umfasst und bei dessen erfolgreichem Abschluss die Teilnehmenden 2 ECTS erhalten. Einige Kurse bieten den Teilnehmern die Möglichkeit, aufgrund der hohe Anteil an selbständigem Lernen, Gruppenaufgaben, ILIAS Foren usw. 3 ECTS zu erwerben. UNIcert-Kandidaten, die solche 3 ECTS Veranstaltungen bestanden, können die Ausbildung dementsprechend verkürzen.